



Jeddah Midwest Dawah Association

جمعية وسط جدة، الأهلينا
للدعوة والإرشاد وتوعية الجاليات

Maria

(Ina ni Hesus)

Ang Dakilang

Babae Ng Sangkatauhan



مريم من خير نساء العالمين

اللغة الفلبينية

Maria (Ina ni Hesus) Ang Dakilang Babae Ng Sangkatauhan

Ang Panimula

Tunghayan ang kasaysayan ni Maria, ang dakilang ina ni Hesus. Ang salaysay ng Surah Maryam (Isang Kabanata mula sa Banal na Qur'an) na tumatalakay tungkol kay Maria ay sadyang tumatagos sa puso at kalamnan ng sinumang mambabasa. Walang aklat sa buong kasaysayan ng mundo ang nakapagbigay ng isang magandang damdamin tungkol sa kadakilaan ni Birhen Maria maliban sa Banal Na Qur'an, ang Huling Kapahayagan ng Nag-iisang Diyos na ipinagkatiwala Niya sa Kanyang Huling Sugo at Propeta - si Muhammad Ibn Abdullah (Sumakanya Nawa ang Kapayapaan). Walang mata ang hindi luluha sa kabanal-banalan at napakagandang salaysay ng Banal na Qur'an tungkol sa Dakilang Babae ng Sangkatauhan - si Maria. Bawa't talatang tumatalakay sa kanyang katauhan ay tigib ng inspirasyon at umaakay sa magandang damdamin ng bawa't taong nagmamahal at may matiim na paghanga sa kanya. Sino pa nga ba ang makapagbibigay ng magandang salaysay kundi ang Isang Tanging Diyos na Makapangyarihan sa lahat. Siya ay may Ganap na Kaalaman, ang may ganap na Karunungan. Sinumang mambabasa, maging siya man ay Muslim o Kristiyano, ay katiyakang hindi mapasusubalian ang karangalang ipinagkaloob ng Dakilang Maykapal (Allah) kay Maria - ang babaing nagmula sa Angkan ng mga Propeta.

Ang Angkang Pinagmulan ni Maria

Si Maria ay mula sa Angkan ng mga Propeta. Ang kanyang mga magulang ay sina Imran at Hannah Bint Faqoud. Ang Allah, ang Pinakamakapangyarihan, ay nagsabi: **“Katotohanan! Pinili ng Allah si Adam, Noah, at ang angkan ni Abraham at ang angkan ni Imran ng higit sa lahat ng (Kanyang mga) nilikha. Bawat isa sa kanila ay lahi ng isa't-isa. At ang Allah ang Nakaririnig, ang Nakaaalam.”** (Qur'an 3:33-34)

Si Hannah ay hindi magka-anak sa mahabang panahon. Sa kanyang mataimtim na panalagin, siya ay nagsumamo sa Allah ﷻ na siya ay pagpalain sa pamamagitan ng pagkaloob sa kanya ng isang anak at bilang isang panata o pangako, ito ay iaalay niya sa paglilingkod sa Allah ﷻ. Ang Banal na Qur'an ay nagpatunay nito: **“(Alalahanin) Nang ang asawa ni Imran ay nagsumamo: “O, aking Panginoon! Ako ay nangangako sa lyo na ang sanggol sa aking sinapupunan ay iaalay ko sa lyo bilang paglilingkod sa lyo (tanging sa pagsamba lamang sa lyo) kaya tanggapin Mo ito mula sa akin. Tunay, na Ikaw ang Nakaririnig at ang Maalam.”** (Qur'an 3:35)

Kaya, nang isinilang niya ang sanggol, siya ay nagsabi: **“O aking Panginoon! Ako ay nagsilang ng isang batang babae. At ang Allah ang higit na nakakaalam sa kanyang isinilang, datapuwat ang lalaki ay hindi tulad ng babae. At aking pinangalanang Maryam (Maria) at ako ay nagpapakupkop sa Iyo para sa kanya at sa kanyang magiging anak laban kay Satanas, ang isinumpa.”** (Qur’an 3:36)

Kaya, tinanggap ng Allah ﷻ ang kanyang dalangin. Si Maria ay lumaki na may angking kabaitan, kabutihan, at kalinisan ng pagsamba. Ayon sa Banal na Qur’an: **“Kaya, tinanggap ng kanyang Panginoon (Allah) mula sa kanya nang may kaaya-ayang pagtanggap. At pinagyaman Niya ito nang may mabuting asal.”** (Qur’an 3:37)

At ang pagkain ni Maria ay tuwirang nagmumula sa Allah ﷻ. Kaya, minsan ay namangha ang kanyang tagapag-alaga at amaing si Propeta Zakariyya (Sumakanya Nawa ang Kapayapaan) sapagkat: **“Tuwing pumapasok si Zakariyya sa Mihrab upang dalawin siya (Maria), kanyang natatagpuang mayroong pagkain. Siya (Zakariyya) ay nagsabi: O Maryam (Maria)! Saan mo kinuha ang mga ito (pagkain)? Siya (Maria) ay nagsabi: Ito ay nanggaling sa Allah. Katotohanan, ang Allah ay nagkakaloob sa kaninumang Kanyang naisin, ng walang sukat.”** (Qur’an 3:37)

Ang Magandang Balita Kay Maria

➤ Unang Yugto

Ang Pagpili ng Diyos (Allah) Kay Maria

Ito ang paliwanag ni Ibn Kathir: Ang Allah ﷻ ay nagsabi na ang mga anghel ay nagsalita kay Maria sa pamamagitan ng Kanyang Kautusan at sinabi na siya ay pinili nang dahil sa kanyang tapat na paglilingkod sa Kanya, ang kanyang pagiging mahinhin, marangal, kawalang kamuwangan sa makamundong bagay, at katatagan sa pananampalataya. At siya ay pinili nang dahil sa kanyang mga katangian ng higit sa kaninumang babae sa mundong ito.

“At (alalahanin) nang ang mga anghel ay nagsabi: “O, Maryam (Maria), katotohanan, pinili ka ng Allah, ginawang malinis (at wagas) at pinili ka ng higit sa mga kababaihan ng lahat ng nilalang.” (Qur’an 3:42)

“O, Maryam (Maria)! Isuko mo ang iyong sarili nang may ganap na pagtalima (pagsunod) sa iyong Panginoon at iyong ipatirapa ang sarili, at iyuko kasama ng mga nagsisiyuko.” (Qur’an 3:43)

Bilang panimulang kautusan kay Maria, siya ay inutusan ng Allah ﷻ sa pamamagitan ng mga anghel na dagdagan niya ang mga gawang pagsamba, pagpapakumbaba, pagpapatirapa, pagyukod upang kanyang ganap na magampanan kung ano ang itinakda ng Allah ﷻ para sa kanya bilang pagsubok sa kanya.

➤ **Ikalawang Yugto Ang Pahayag ng Anghel Jibril Kay Maria tungkol kay Hesus**

Dumating ang mga anghel na may balita kay Maria na siya ay magsisilang ng isang dakilang sanggol na may dakilang layunin. Ang Allah ﷻ ay nagpahayag: **“Tandaan! Nang ang mga Anghel ay nagwika: “O, Maryam (Maria)! Katotohanan, ang Allah ay nagbibigay sa iyo ng magandang balita ng isang Salita mula sa Kanya: ang kanyang pangalan ay Mesiyas, `Isa (Hesus), anak ni Maryam (Maria), na may mataas na karangalan sa daigdig na ito at sa kabilang buhay. At siya ay nasa (hanay ng) mga malalapit (sa Allah). At siya ay magsasalita sa tao mula sa (kanyang) duyan (kamusmusan) at kagulangan. At siya ay nasa (hanay ng) mga matutuwid. Siya (Maria) ay nagwika: O! aking Panginoon! Paano ako magkakaroon ng anak gayong walang lalaki ang humawak sa akin? Siya ay nagwika: (Kahit na) Ganyan ang Allah, lumilikha ng anumang Kanyang naisin. Kapag Kanyang itakda ang isang bagay, Siya ay magsasabi (lamang) ng “Kun” (Maging) at mangyayari nga.”** (Qur’an 3:45-47)

Sa talatang nabanggit sa itaas, si Maria ay tunay na larawan ng isang malinis na babae at busilak na puso. Siya ay sagisag ng walang kamuwangan, kaya naman siya ay namangha nang sabihin sa kanya ng mga anghel na siya ay magsisilang samantalang siya ay ganap na birhen. Gayon paman ang kanyang katatagan sa pananalig sa Makapangyarihang Diyos ang nagbigay liwanag sa kanya upang tanggapin niya ang himala at kaakibat ng tungkuling nakaatang sa kanya bilang isang mananampalataya. Tumimo sa kanyang pag-iisip ang Ganap na Kapangyarihan ng Diyos, na anuman ang Kanyang likhain o naising gawin, ito ay tunay na magaganap at mangyayari.

➤ **Ang Ikatlong Yugto Ang Pagdadalang-tao ni Maria**

Nagsalaysay ang Banal na Qur’an: **“At banggitin (mo) sa Aklat (Qur’an) ang kasaysayan ni Maryam (Maria), nang siya ay lumayo mula sa kanyang pamilya (upang humayong magisa patungo) sa isang pook sa dakong silangan. Siya ay naglagay ng tabing (upang ikubli ang sarili) mula sa kanila pagkaraan Aming isinugo ang ‘Ruh’ (Anghel Gabriel) at lumitaw sa kanya sa anyong ganap na tao.”** (Qur’an 19:16-17)

Dahil sa tawag ng tungkulin mula sa Diyos (Allah ﷻ) si Maria ay tumalima at sumunod sa kautusan. Sa kanyang pag-iisa, biglang nagpakita ang Anghel Gabriel sa kanya sa ganap na anyong tao, kaya siya ay namangha at nagwika: **“Katotohanan!, ako ay nagpapakupkop sa Mahabagin (Allah) laban sa iyo, kung ikaw ay may takot sa Allah.”** (Qur’an 19:18)

Ngunit ang Anghel Gabriel (Sumakanya Nawa ang Kapayapaan) ay malugod na nagpaliwanag: **“Siya (Anghel Gabriel) ay nagsabi: Ako ay isang Sugo lamang mula sa iyong Panginoon (upang ibalita sa iyo) ang isang pagpapala (bilang gantimpala sa iyo) ang (pagkakaroon mo ng) isang matuwid na anak na lalaki.”** (Qur’an 19:19)

Sa talatang nabanggit, muli ipinaalala kay Maria na siya ay pagpapalain ng isang anak na lalaki (Hesus) bilang gantimpala sa kanyang pagiging malinis at matibay na pananampalataya.

Muli ring itinanong ni Maria upang magkaroon ng katiyakan na ang lalaking kanyang kaharap ay tunay na anghel. Siya ay nagtanong: **“Siya ay nagsabi: “Paanong ako ay magkakaroon ng isang anak na lalaki samantalang walang lalaki ang sa akin ay humawak at ako ay hindi isang maruming babae?”** (Qur’an 19:20)

Ang Anghel Gabriel ay sumagot:

“Siya ay nagsabi: Kahit na (ito ay mangyayari), ang iyong Panginoon ay nagsabi: Yaon ay madali para sa Akin at Aming itinakda siya (Hesus) bilang palatandaan sa Sangkatauhan at isang Habag mula sa Amin, at ito ay isang bagay na itinakda na.” (Qur’an 19:21)

“Kaya, siya ay nagdalang-tao at siya ay humayo sa isang malayong pook.” (Qur’an 19:22)

Ang Panganganak ni Maria

“At ang pighating dala ng kanyang panganganak ay nagbigay ng paraan upang ihatid siya sa isang sanga ng puno ng datiles. Siya ay nagwika: Sana’y ako ay namatay na bago dumating ang pangyayaring ito (ang panganganak) at ako ay naglaho na (at) hindi na matagpuan.” (Qur’an 19:23)

At pagkaraan ng pagdurusa at pighating dala ng hirap ng panganganak, ang batang sanggol ay lumuwal sa kanya. At kaakibat nito ang mga himala ng pagsisilang.

“Pagkaraan, isang tinig mula sa kanyang paanan ang tumawag: “Huwag kang malumbay, ang iyong Panginoon ay nagbigay sa iyo ng isang bukal ng tubig sa iyong paanan.” (Qur’an 19:24)

“At iyong yugyugin ang sanga ng datiles (mula sa iyong itaas), (at) malalaglag ang mga sariwang hinog na bunga.” (Qur’an 19:25)

“Kaya, kumain at uminom at masiyahan. At kung sakali mang iyong makadaup-palad ang sinumang tao, iyong sabihin “Katotohanan! ako ay nagbigay panata (sa pamamagitan) ng pag-aayuno sa Mahabaging (Diyos) kaya hindi ako magsasalita sa kaninumang tao sa araw na ito.” (Qur’an 19:26)

Ang Pagbabalik ni Maria sa kaniyang Pamayanan

“At kanyang kasamang lumisan (ang sanggol) patungo sa kanyang mga mamamayan (at) sila (mga tao) ay nagsabi: O Maryam (Maria)! Tunay na ikaw ay nagdala ng isang bagay na kamangha-mangha”. (Qur’an 19:27)

At ang ilan sa mga tao ay nagtanong din sa kanya na may bahid ng panunumbat. “O kapatid na babae ni Harun! Ang iyong ama ay hindi isang tao na nagkasala (ng pangangalunya) at maging ang iyong ina ay hindi isang maruming babae..” (Qur’an 19:28)

At dahil nga si Maria ay nag-aayuno, hindi siya nagsalita bagkus itinuro niya ang batang sanggol. Sadyang ang salaysay na ito ay makabagbag damdamin at tunay na ang kapahayagang ito ay isang palatandaan ng malinis at wagas na puso ng dakilang babae ng sangkatauhan.

“At kanyang (Maria) itinuro ito (ang sanggol). Sila (mga tao) ay nagwika: “Paano naming makakausap ang isang batang (musmos) na nasa duyan?” (Qur’an 19:29)

Sa talata sa itaas ganap na namangha ang mga tao at sinabing paano nga naman nila makakausap ang isang musmos na sanggol. Subalit, ang himala ay naganap. Ang sanggol na si Hesus ay nagsimulang mangusap at nagpatunay na siya ay isang pagpapala mula sa Makapangyarihang Diyos. Ito ay isang banal na salaysay na nagbigay ng dakilang kalagayan ni Hesus. Ang kanyang kamusmusan ay palatandaan ng Makapangyarihang Gawa ng Dakilang Tagapaglikha ﷻ. At ito rin ay isang kahanga-hangang patunay sa kapangyarihang ipinagkaloob ng Allah ﷻ kay Hesus bilang Propeta at Sugo ng Allah. “Siya (Hesus) ay nagsabi: “Tunay na ako ay Lingkod ng Allah: Ako ay binigyan ng Kasulatan at ginawa Niya akong Propeta. At Kanya akong pinagpala saan man ako pumaroon at ako ay napag-utusan (upang magsagawa ng) pagdarasal at kawanggawa, habang ako ay nabubuhay. At maging mapaglingkod sa aking Ina at hindi Niya ako ginawang suwail na mapangmataas.” (Qur’an 19:30-32)

“At kapayapaan sa akin sa araw na ako ay isinilang, at sa araw na ako ay mamamatay at sa araw na ako ay pababanguning muli. ‘Yaon ay si `Isa (Hesus), ang anak ni Maryam (Maria). (Ito ay) isang pahayag ng katotohanan tungkol sa kanilang pinag-aalinlanganan.” (Qur’an 19:33-34)

Ito ang pinakamahalagang yugto sa buhay ni Maria at ang himalang umugnay sa kanya at sa kanyang dakilang anak - si Hesus. Habang panahon, ang salaysay na ito ay magsisilbing patunay sa kadakilaan ni Maria at ni Hesus.

Ang Mga Katangian ni Maria

Si Tirmidhi, ang isa sa pinananaligang matuwid at pantas na mananalaysay ay nag-ulat na ayon kay Ali bin Abi Talib, sinabi ng Sugo ng Allah ﷺ na:

“Ang pinakadakilang babae (sa kanyang kapanahunan) ay si Maryam (Maria), ang anak na babae ni Imran, at ang pinakadakilang babae (sa panahon ng Propeta Muhammad (Sumakanya Nawa ang Kapayapaan)) ay si Khadijah (ang kanyang asawa), anak na babae ni Khuwaylid.”

At ayon sa pagtatala ni Ibn Jarir, isinalaysay ni Abu Musa Al-Ash’ari (Nawa ang kaluguran ng Allah ay mapasakanya) na sinabi ng Sugo ng Allah ﷺ na: “Maraming lalaki ang nakamtan ang ganap na pananalig at (ngunit) mula sa mga babae, si Maryam (Maria) na anak na babae ni Imran at si Asiyah, ang asawa ni Paraon (Pharaoh) ang nakatamo ng kaganapan.”

Si Maria at ang Babaing Muslim

Maraming panahon na ang lumipas. Sa makabagong takbo ng buhay, tanging babaing Muslim lamang ang nanatiling may pagkakahalintulad sa pananamit ni Maria. Ipinag-uutos ng Islam sa babaing Muslim bilang isang marangal na mananampalataya na panatiliin ang maayos na pananamit sa pamamagitan ng pagkubli sa anumang bahagi ng katawan na maaaring maging sanhi ng kawalan ng dangal at paggalang. Para sa isang babaing Muslim, si Maria ay larawan ng isang marangal na babae na dapat tularan sa gawa, kilos at kaayusan. Siya ay isang inspirasyon na hindi maaaring maglaho magpakailanman sapagkat siya ay bahagi ng relihiyong Islam - ang pinagpalang relihiyon ng Dakilang Maykapal. Sa aming paglalahad tungkol sa katayuan ni Maria, ang Dakilang Ina ni Hesus, ating matatagpuan ang isang banal na pagsasalaysay na kailanman ay hindi natagpuan sa mga aklat ng iba pang relihiyon. Bagama’t, ang Kristiyanismo ay isang relihiyon na umiinog sa katauhan ni Hesus at

tuwirang umuugnay kay Maria, walang magandang salaysay na maaaring tunghayan sa pahina ng kinikilalang Banal na Kasulatan - ang Bibliya. Ngunit, ang Banal na Qur'an, bilang Huling Kapayahagan ng Dakilang Maykapal ay siyang tanging aklat na nagtanggol sa mga maling paratang na iniuugnay sa katauhan ni Maria at ni Hesus. Ito ay palatandaan at isang katotohanan, na higit na may karapatan ang relihiyong Islam upang ibantayog sa buong sangkatauhan ang dakilang babae ng Sangkatauhan-Maria, ang Ina ni Hesus na isang Dakilang Propeta at Sugo ng Makapangyarihang Diyos-ang Allah ﷻ.

ﷻ - Ang simbolong ito ay nangangahulugang “Ang Pinakamaluwalhati at ang Pinakamataas.”

920008669

0558845030



www.jeddawa.sa

        

مسجلة في المركز الوطني لتنمية القطاع غير الربحي برقم (٣١٩٧)

SA6780000223608010010008 

SA0510000013149477000102 